

TEMPLO XINTOISTA DO BRASIL  
**南米神宮**  
 宮司 達坂天崇  
 結婚式 金婚式 年祝い 初宮詣 厄払い 病氣平癒 交通安全  
 商売繁盛 家祝い 地鎮祭 神嘗祭 粗霊祭 出張祭典 各種祈願  
 Rua Estado de Israel, 76 - Vila Clementino  
 CEP 04022-000 - São Paulo - SP  
 Tel: (11) 5575-4783 - www.templouxintoista.org.br

DIRETOR PRESIDENTE  
 RAUL M. TAKAKI  
 JORNALISTA RESPONSÁVEL  
 TAKAO MIYAGUI

# ニッケイ新聞

NIKKEY SHIMBUN

Rua da Glória, 332 - CEP 01510-000 - São Paulo - SP - Tel. (11) 3340-6060 - www.nikkeishimbun.com.br

Shoyu Hatenkoo. Realça o sabor e a beleza de cada receita.  
  
**MARUTI**  
 www.maruti.com.br

## 「イスラム国」駆け引きか

### 操縦士の生存、不明の謎

【アンマン、カイロ共】邦人質事件で、ヨルダン政府は過激派「イスラム国」に自国軍パイロットの「生存の証」をあくまで要求。後藤健二さん(47)の解放条件とされた女死刑囚の釈放を控えた。パイロットの安否が不明なのは、イスラム国がメディアの注目を集めるための駆け引き

身柄交換の「期限」とされた29日(日)没(日本時間同日深夜)を過ぎ、後藤さんと「イスラム国」が殺害を警告していたヨルダン軍パイロットカサスへ中尉の家族が土壇場で解放を訴える声明を出した。2人に関する新たな情報は無いが、安倍晋三首相は30日午前の衆院予算委員会

【共同】ヨルダンの2014年の世帯当たり購入額で、13年首位の東京都を抑え、静岡県浜松市が2年ぶりに日本一になったことが30日、総務省家計調査で分かった。浜松市と、愛好家らでつくった「浜松餃子学会」が集計し、公表した。

【共同】ギョーザの2014年の世帯当たり購入額で、13年首位の東京都を抑え、静岡県浜松市が2年ぶりに日本一になったことが30日、総務省家計調査で分かった。浜松市と、愛好家らでつくった「浜松餃子学会」が集計し、公表した。

【共同】ギョーザの2014年の世帯当たり購入額で、13年首位の東京都を抑え、静岡県浜松市が2年ぶりに日本一になったことが30日、総務省家計調査で分かった。浜松市と、愛好家らでつくった「浜松餃子学会」が集計し、公表した。

## 日本の非常任理事入り確実

### 安保理、アジア統一候補に

【ニューヨーク共同】国連本部で会合を開き、10月の安全保障理事会の非常任理事国選挙で日本を統一候補として支持することを決定した。この理由としては(1)中尉の生存を示すために音声や映像を収録する活動がヨルダン側に漏れ、居場所が特定されること、(2)テロ対策に詳しい公共政策調査会の板橋功一研究員は、誘拐事件などで、犯人側が被害者の写真や肉声など生存の証拠を出さなければ「取引にならない」と強調した。中尉は既に殺害されているとの説も出ていた。また、ヨルダン側は「イスラム国」の名を挙げ、高まる目的などを挙げた。

【共同】日本自動車工業会が30日発表した2014年の自動車国内生産台数は前年比1.5%増の977万4558台で、2年ぶりに増加した。消費税増税前の駆け込み需要に加え、軽自動車の販売が好調だったことが要因と見られる。軽乗用車は11.0%増の186万8410台で、1966年の統計開始以来、過去最高となった。

【共同】日本自動車工業会が30日発表した2014年の自動車国内生産台数は前年比1.5%増の977万4558台で、2年ぶりに増加した。消費税増税前の駆け込み需要に加え、軽自動車の販売が好調だったことが要因と見られる。軽乗用車は11.0%増の186万8410台で、1966年の統計開始以来、過去最高となった。

## 犯人側が声明公表を要求

### 期限過ぎ、情報なし

【アンマン共同】中東の過激派「イスラム国」を名乗るグループがフリージャーナリストの後藤健二さん(47)を拘束、解放条件として女死刑囚の釈放を求めた事件で、後藤さんの妻は29日夜、解放に残された時間は少なく、これが「最後のチャンス」かもしれないと訴える声明を英語の音声と文書で公表した。犯行グループから女死刑囚の釈放を世界に訴えるよう要求されたことも明らかにした。

【共同】ギョーザの2014年の世帯当たり購入額で、13年首位の東京都を抑え、静岡県浜松市が2年ぶりに日本一になったことが30日、総務省家計調査で分かった。浜松市と、愛好家らでつくった「浜松餃子学会」が集計し、公表した。

【共同】ギョーザの2014年の世帯当たり購入額で、13年首位の東京都を抑え、静岡県浜松市が2年ぶりに日本一になったことが30日、総務省家計調査で分かった。浜松市と、愛好家らでつくった「浜松餃子学会」が集計し、公表した。

## 黒人9人、54年ぶり無罪

### 米南部、白人専用店を利用

【ニューヨーク共同】米南部サウスカロライナ州ロッキンヒルの裁判所は29日までに、雑貨店で白人専用の食器用カウチターを利用して2011年に黒人9人について判決を取り消し、無罪とした。最近になって判決の無効と名誉回復を求める

【共同】日本自動車工業会が30日発表した2014年の自動車国内生産台数は前年比1.5%増の977万4558台で、2年ぶりに増加した。消費税増税前の駆け込み需要に加え、軽自動車の販売が好調だったことが要因と見られる。軽乗用車は11.0%増の186万8410台で、1966年の統計開始以来、過去最高となった。

## 樹海

富の93%を手にする「超格差社会」で、格差は年を追う毎に広がりが続いています。とくにこの10年で所得が上昇したのはトップの10%だけ。残る90%の人々は所得がグンと減っています。▼毎月14日付の「タ・カビタル」電子版にも、金融危機直後の09年3月から昨年同月までの厳しい時代において、世界の億万長者は793人から1645人に倍増している。▼「フォーブス」誌によると、世界で最も裕福な人々には、最も裕福な1%の「勝ち組」がスラム国にあつたため解放を呼び掛けた。ヨルダンのモハニ・メデア担当は29日、中尉の生存の証拠を示すことが死刑囚の釈放の前提とあらためて主張。タラウネ下院議長は同日夜、中東の衛星テレビに、死刑囚はまだヨルダンの刑務所にいると語った。

【共同】日本自動車工業会が30日発表した2014年の自動車国内生産台数は前年比1.5%増の977万4558台で、2年ぶりに増加した。消費税増税前の駆け込み需要に加え、軽自動車の販売が好調だったことが要因と見られる。軽乗用車は11.0%増の186万8410台で、1966年の統計開始以来、過去最高となった。

## 自動車生産 2年ぶり増

### 14年、軽は過去最高

【共同】日本自動車工業会が30日発表した2014年の自動車国内生産台数は前年比1.5%増の977万4558台で、2年ぶりに増加した。消費税増税前の駆け込み需要に加え、軽自動車の販売が好調だったことが要因と見られる。軽乗用車は11.0%増の186万8410台で、1966年の統計開始以来、過去最高となった。

## ★ PACOTES RODOVIÁRIOS NACIONAIS ★

PASSAGENS AÉREAS PARA O JAPÃO CONSULTE-NOS

VISTO | KOSSEKI | RAIL PASS PROVIDENCIAMOS PARA VOCÊ

SERVICE GLOBAL TURISMO

日本語対応 スペシャルダイヤル (11) 3572-8961

INFORMAÇÕES E RESERVAS (11) 3572-8990 www.serviceglobal.com.br

ILHA GRANDE - RJ  
 20 a 22 de FEVEREIRO  
 R\$ 690,  
 20 a 22 de FEVEREIRO

PARAGUAÇU PAULISTA  
 06 a 08 de MARÇO  
 R\$ 530,  
 06 a 08 de MARÇO

## Havai, Okinawa e Hokkaido

Honolulu, Tóquio, Okinawa, Sapporo, Península Shakotan, Noboribetsu, Lago Toya

Saída: 09/05/2015

\*\* Restam poucos lugares disponíveis

Inclui: Passagens, hospedagens, refeições citadas no programa, passeios citados no programa, seguro viagem e guia brasileiro.

Preços a partir de: US\$ 6.390,00 + taxas

\* Valores em dólar americano em ato duplo. Preço para no mínimo de 15 participantes no grupo. Pagamento em reais ao câmbio do dia

TUNIBRA TRAVEL

www.tunibra.com.br | tunibra@tunibra.com.br

INFORMAÇÕES E RESERVAS: (11) 3346-8225

Praça da Liberdade, 170 - Liberdade - SP

## 岡田・大城不動産 OKADA & OSHIRO IMÓVEIS

CRECI: 18.910-J

VENDE-SE 先買物件

<b>PLANALTO PTA. CASA</b> 3 DORMIS., 2 SLS., 3 BANHS., 1 COZ., 1 GARA p/6 CARROS, Á. Ú. 382M² R\$ 4.350.000,00	<b>ACLIAMAÇÃO SOBRADO</b> 3 DORMITÓRIOS, 1 SALA, 1 COZINHA, 3 BANHEIROS, 2 VAGAS, Á. Ú. 480M² R\$ 1.200.000,00	<b>IPIRANGA APARTAMANTO</b> 2 DORMITÓRIOS, 1 SALA, 1 BANHEIRO, 1 COZ., 1 VAGA, ÁREA ÚTIL 73 M² R\$ 550.000,00	<b>LIBERDADE APARTAMENTO</b> 3 DORMITÓRIOS, 1 SALA, 2 BANHEIROS, 1 COZINHA, 2 VAGAS, Á. Ú. 79 M² R\$ 800.000,00	<b>LIBERDADE/SE APARTAMENTO</b> 3 DORMITÓRIOS, 1 SALA, 2 BANHS., 1 COZINHA, 2 VAGAS, Á. Ú. 108 M² R\$ 470.000,00
<b>ALUGA-SE 賃貸物件</b>	<b>JD. PAULISTA APARTAMENTO COMERCIAL</b> 1 SALA, 4 BANHEIROS, 2 VAGAS, ÁREA ÚTIL 200M² R\$ 14.000,00	<b>CONSOLAÇÃO APARTAMENTO</b> 3 DORMITÓRIOS, 1 SALA, 1 BANHEIRO, 1 COZINHA, 1 VAGA, ÁREA ÚTIL 92 M² R\$ 3.500,00	<b>LIBERDADE APARTAMENTO</b> 2 DORMITÓRIOS, 1 SALA, 1 COZINHA, 2 BANHEIROS, 1 VAGA, Á. Ú. 74 M² R\$ 2.500,00	<b>JD. PAULISTA APARTAMENTO</b> 1 DORMITÓRIO, 1 SALA, 1 BANHEIRO, 1 COZINHA, 1 VAGA, Á. Ú. 38 M² R\$ 2.600,00

女性事務員募集 Precisa-se Moças  
 40歳以上の方でパソコン操作が出来る方。  
 Acima de 40anos de preferencia, que saiba computador.

Rua Galvão Bueno, 405 Liberdade 3 Sao Paulo - SP

不動産事務所 自社所有 Sede Propria

## JAPÃO & CHINA 2015

Pacote de 20 dias

ROTEIRO: Abu Dhabi, Beijing, Xian, Guilin, Shanghai, Osaka, Nara, Kyoto, Toya, Nagoya, Hakone, Monte Fuji e Tokyo.

ALFAINTER TURISMO

Visite nosso site: www.alfainter.com.br

(11) 2187-8989 (SP) sao@alfainter.com.br

(03) 5473-0541 (TOKYO) info@alfainter.co.jp

SAÍDAS: 26 de MARÇO 12 de SETEMBRO

Pacote Aéreo

# 15年は経営規模を縮小

## 負債食い止めと信用回復優先

### 「投資は最小限」と総裁

ペトロプラス(PB)の幹部は29日に記者会見を行い、28日に行った14年第3四半期決算報告を受け、「開発費と製油所への投資を最小限に抑える」として、今後は緊縮財政で経営を行っていく方針だと発表した。30日付伯字紙が報じている。

### 疑惑の建設事業は一時停止

の損失は含まれていない。汚職やプロジェクトの失敗、原材料価格の変動などによる損失は88億6千万レアルと見られており、実際は大幅な赤字だったことは確かだ。総裁は29日の会見で「2015年は経営規模を縮小し、財政支出もかなり引き締める」と語り、PBとしては、これ以上の市場での信頼失墜と、負債の拡大は避けたいと語った。



29日の会見でのフォステル総裁 (Fernando Frazao/ Agencia Brasil)

2カ月超遅れでようやく発表されたPBの14年第3四半期決算は、同社の同期の利益は前期比38%減、前年同期比9.9%減の30億8700万レアルという惨憺な結果となった。

同公社の市場における価値は、28、29日の2日間で1287億レアルから1120億レアルと13%も下落した。さらに、同公社の現在のリブレリシ率(資本に対する

財務省財務局が29日、14年の中央政府の基礎的財政収支は172億レアルの赤字となったと発表したと30日付伯字紙が報じた。

が12.8%伸びて収入の3.6%を上回り、18年間で初の赤字となった。11年は国内総生産(GDP)の3.1%という黒字目標を達成したが、12年の黒字は2.4%(目標3.1%)

の落ち込みも起きた。デモ隊の一部はプリガレイロ・アントニオ・パウルス大通りを通り、パタヤ大通りに着くと地下鉄の無賃乗車を試みるものも現われたが、付近の駅は警備が強化されており午後11時までは混乱も収まった。

29日、聖市市警は、聖市南部ジャバカラ近辺で、イミグランテス高連道脇に埋められていた米国人のデヴィッド・ペリヤミン・ソマーさん(50)の遺体を発見した。ソマーさんは11日

に中央部リベルターデの娼館で殺害されており、同娼館経営の28歳男性が殺害容疑で逮捕されている。ソマーさんは企業

の役員をつとめており、伯国には9年間、単身で暮らしていた。市警は、被害者と容疑者との間に結婚の一人をめぐるとい

## 6度目の値上げ反対デモ

### 記念碑にスローガン落書き

### カメラマンを襲い銀行も破壊

29日、聖市で、今年に入って6度目の無賃乗車運動(MP)のデモが行われた。デモ隊はパタヤ大通り、5月23日大通りの片側車線を塞いで行進し、フェルナン・ド・タシエス市長(労働者党、PT)の自宅を標的にしたと30日付伯字紙が報じている。

デモ隊はその後も行進を続け、5月23日大通りの南向き車線を占拠しな

デモ隊はその後、過激派のブラック・プロトク(BP)が報道陣を襲い、公園の記念碑にスローガンを落書きした。イタウ銀行のプリガレイロ支店も破壊活動の被害に遭った。

デモ隊はその後、過激派のブラック・プロトク(BP)が報道陣を襲い、公園の記念碑にスローガンを落書きした。イタウ銀行のプリガレイロ支店も破壊活動の被害に遭った。

デモ隊はその後、過激派のブラック・プロトク(BP)が報道陣を襲い、公園の記念碑にスローガンを落書きした。イタウ銀行のプリガレイロ支店も破壊活動の被害に遭った。

デモ隊はその後、過激派のブラック・プロトク(BP)が報道陣を襲い、公園の記念碑にスローガンを落書きした。イタウ銀行のプリガレイロ支店も破壊活動の被害に遭った。

## 中央政府の収支大幅赤字

### 帳簿上の操作減らす方向で

財務省財務局が29日、14年の中央政府の基礎的財政収支は172億レアルの赤字となったと発表したと30日付伯字紙が報じた。

が12.8%伸びて収入の3.6%を上回り、18年間で初の赤字となった。11年は国内総生産(GDP)の3.1%という黒字目標を達成したが、12年の黒字は2.4%(目標3.1%)

の落ち込みも起きた。デモ隊の一部はプリガレイロ・アントニオ・パウルス大通りを通り、パタヤ大通りに着くと地下鉄の無賃乗車を試みるものも現われたが、付近の駅は警備が強化されており午後11時までは混乱も収まった。

デモ隊はその後も行進を続け、5月23日大通りの南向き車線を占拠しな

デモ隊はその後、過激派のブラック・プロトク(BP)が報道陣を襲い、公園の記念碑にスローガンを落書きした。イタウ銀行のプリガレイロ支店も破壊活動の被害に遭った。

デモの後、イビラエラ公園で過激派のブラック・プロトク(BP)が報道陣を襲い、公園の記念碑にスローガンを落書きした。イタウ銀行のプリガレイロ支店も破壊活動の被害に遭った。

デモ隊はその後も行進を続け、5月23日大通りの南向き車線を占拠しな

デモ隊はその後、過激派のブラック・プロトク(BP)が報道陣を襲い、公園の記念碑にスローガンを落書きした。イタウ銀行のプリガレイロ支店も破壊活動の被害に遭った。

デモ隊はその後、過激派のブラック・プロトク(BP)が報道陣を襲い、公園の記念碑にスローガンを落書きした。イタウ銀行のプリガレイロ支店も破壊活動の被害に遭った。

デモ隊はその後、過激派のブラック・プロトク(BP)が報道陣を襲い、公園の記念碑にスローガンを落書きした。イタウ銀行のプリガレイロ支店も破壊活動の被害に遭った。

デモ隊はその後、過激派のブラック・プロトク(BP)が報道陣を襲い、公園の記念碑にスローガンを落書きした。イタウ銀行のプリガレイロ支店も破壊活動の被害に遭った。



活動家達を取り囲む軍警の「忍者隊」 (J.F. DIARIO, ESTADAO)

のの様子を撮影していた報道陣に襲い掛かり、撮影機材を壊されたカメラマンも出たほか、「軍警は毎日貧者を殺す」「富裕層に死を」といった文面

のの様子を撮影していた報道陣に襲い掛かり、撮影機材を壊されたカメラマンも出たほか、「軍警は毎日貧者を殺す」「富裕層に死を」といった文面

のの様子を撮影していた報道陣に襲い掛かり、撮影機材を壊されたカメラマンも出たほか、「軍警は毎日貧者を殺す」「富裕層に死を」といった文面

のの様子を撮影していた報道陣に襲い掛かり、撮影機材を壊されたカメラマンも出たほか、「軍警は毎日貧者を殺す」「富裕層に死を」といった文面

品名	単位	買値	売値
米	30kg	2.6838	2.6831
大豆	30kg	0.0229	0.0229

ガソリンなど値上げ  
1日から税金復活分を転嫁

## 聖州選挙権本日開幕

本日、2015年の伯国サツカーシーズンの幕開け、各州選挙権が開幕

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。

聖州選挙権1部セリエA1は、20チームが覇権を競う。



梅崎氏 中田氏の批判と反論を読んで

サンパウロ

山本 紅

新聞紙を賑わした。お二人の批判と反論、そして又梅崎氏の先週...

重箱の隅を突つた。どうかの表現は慎んだ...

正気の沙汰か

カンピーナス

樋口 四郎

見目麗しき淑女の皆さま方には、この随筆...

日本敗戦七十周年

サンパウロ

田辺 豊太郎

日本からは遠いブラジルだが、今でも忘れず...

ブラジル日系コロニアの未来

サンパウロ

栗木 大樹

渡伯60年で二百万羽の養鶏場を作り上げ...

経営の秘訣はと問われ、いかに人件費を少なくするかに...

物事を暗く考えずに生きる

サンパウロ

相部 聖花

昭和一桁生まれの私。近頃我が家の二階へ...

投稿者におねがい

◎前には必ずふりかきをつけて下さい。◎読みやすい書体で...

は「では進歩がない。政治家や評論家、物書き...

Table with 4 columns: Time, Program Name, Channel, and other details for NHK 1日(日)の放送.

Table with 4 columns: Time, Program Name, Channel, and other details for NHK 2日(月)の放送.

【共同】「正義って何だろうね」とつぶやいて歴史の教科書め...

Table with 4 columns: Time, Program Name, Channel, and other details for NHK 3日(火)の放送.





# 東洋風に拘って芸能活動

## 井上ナターリアさんアギアに

「ブラジル版プレイボーイが始まったのは1975年ですが、東洋風にグラフィック撮影した純血日系人は初めてです。井上ナターリアゆかりさん(28、三世)は日系として強い誇りを持ちながら、当地で芸能活動を行っている。2月16日深夜に行われる聖市カーニバルでは、日伯外交樹立120周年をテーマにパレードするアギア・デオウロから、ラインニャ(女王)と対になるような大役エンバイシャトリス(外交親善妃)を任せられた。



プレイボーイ誌のお気に入り写真に手を加える井上さん

## プレイ純血日系では初表紙

「バッチャンに育てられたから刺身、いくら、トロロ、納豆、漬物が大好き」と井上さんは、曾祖父・井上小次郎に連



「バッチャンが大好き!」

「バッチャンに育てられたから刺身、いくら、トロロ、納豆、漬物が大好き」と井上さんは、曾祖父・井上小次郎に連

「バッチャンに育てられたから刺身、いくら、トロロ、納豆、漬物が大好き」と井上さんは、曾祖父・井上小次郎に連

「バッチャンに育てられたから刺身、いくら、トロロ、納豆、漬物が大好き」と井上さんは、曾祖父・井上小次郎に連

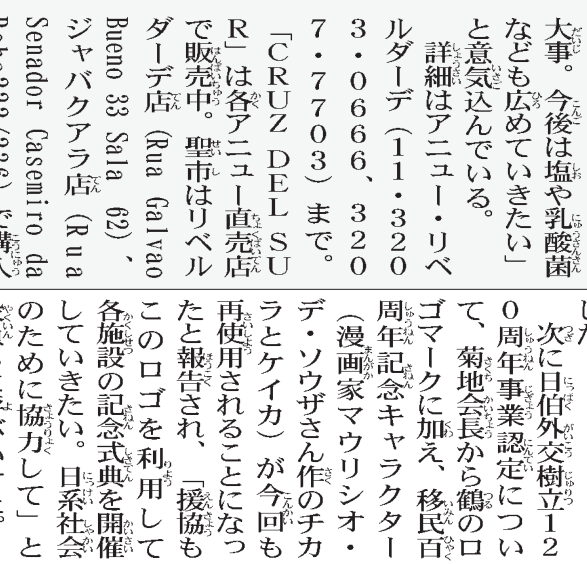
「バッチャンに育てられたから刺身、いくら、トロロ、納豆、漬物が大好き」と井上さんは、曾祖父・井上小次郎に連

## BBR 新体制で食の普及を図る

### 自社ブランド商品を展開

食の改善、健康を届けたい。ブラジル・アネウグループの福本利道代表は、その力を込めて、

食の改善、健康を届けたい。ブラジル・アネウグループの福本利道代表は、その力を込めて、



新商品を紹介する福本代表。27日にあった同社の説明会で

## 援協役員会で新理事紹介

### ウニメジ未払い問題検討

サンパウロ日伯援護協会(菊地義治会長)は29日、本部で1月定例役員会を開いた。新規

サンパウロ日伯援護協会(菊地義治会長)は29日、本部で1月定例役員会を開いた。新規

サンパウロ日伯援護協会(菊地義治会長)は29日、本部で1月定例役員会を開いた。新規

サンパウロ日伯援護協会(菊地義治会長)は29日、本部で1月定例役員会を開いた。新規

「新しいアイデアを持って援協を活性化して欲しい。改めて一致団結し、盛り上げましょう」と話した。

「新しいアイデアを持って援協を活性化して欲しい。改めて一致団結し、盛り上げましょう」と話した。

「新しいアイデアを持って援協を活性化して欲しい。改めて一致団結し、盛り上げましょう」と話した。

「新しいアイデアを持って援協を活性化して欲しい。改めて一致団結し、盛り上げましょう」と話した。

「新しいアイデアを持って援協を活性化して欲しい。改めて一致団結し、盛り上げましょう」と話した。

「新しいアイデアを持って援協を活性化して欲しい。改めて一致団結し、盛り上げましょう」と話した。

「新しいアイデアを持って援協を活性化して欲しい。改めて一致団結し、盛り上げましょう」と話した。

「新しいアイデアを持って援協を活性化して欲しい。改めて一致団結し、盛り上げましょう」と話した。

「新しいアイデアを持って援協を活性化して欲しい。改めて一致団結し、盛り上げましょう」と話した。

「新しいアイデアを持って援協を活性化して欲しい。改めて一致団結し、盛り上げましょう」と話した。

健康食品のPRO ANEWグループが3年かけて開発した自信作!

4時間搾りオリーブオイル CRUZ DEL SUR

世界一フレッシュな搾りたてのオリーブジュース

小売価格 39%OFF

お求め・お問い合わせ ●輸入元BBBR: ☎ 011-3207-6961 (日本語可) ●最寄りのANEW直売店へ

納骨仏壇分譲のご案内

この度、新館大鑑閣内に納骨仏壇を新たに設置いたし皆様方に分譲しています。

寸法は32センチx30センチx50センチ(奥行き)です。詳細につきましては曹洞宗佛心寺までお問い合わせ下さい。

曹洞宗両大本山南米別院佛心寺

Rua São Joaquim, 285 - Liberdade - São Paulo - SP

Tel: (11) 3208-4515 / 3208-4345

棋士招聘事業などを中心として今後連盟の活動には協力していくと話し、新会長へエールを送った。

棋士招聘事業などを中心として今後連盟の活動には協力していくと話し、新会長へエールを送った。

新会長に山田孝由氏 伯将棋連盟の総会で

ブラジル将棋連盟は17日、聖市リベルターデ区の同連盟会館で臨時総会を行い、25人が参加し、役員改選が行われた。

4期8年の任期を終えた川合昭前会長は、7月に予定されているプロ

www.nikkeishimbun.com.br

ニッケイ新聞

【営業時間】月曜～金曜日: 祝日を除く 午前9時～午後4時

(11) 3340-6060

Rua da Glória, 332 Liberdade CEP 01510-000 São Paulo - SP

【購読】nikkeishimbun@yahoo.com.br

【広告】anuncio.nk@hotmail.com

PC Liberdade

パソコンのことなら修理/販売何でもおまかせ

Vila Marianaに移転しました!

(11) 98558-7552 / (11) 2359-2178

不妊でお悩みですか?

お気軽にご相談ください

Tel: 5083-6934 5083-5995

NIP FERT

CENTRO DE MEDICINA REPRODUTIVA NPO-BRASILEIRA

プロポリス専門店

プロポリス有名ブランド各種・アガリクス健康食品全般

ムラサン健康食品

MURA-SAN COMÉRCIO LTDA.

Rua Galvão Bueno, nº 218 - Box 8

Cep: 01506-000 - Liberdade - São Paulo - SP

Tel/Fax: (11) 3207-4490 - E-mail: murasankenko@uol.com.br

(日本への発送もしております、ご利用下さい)

a kenko hirose

健康食品

プロポリス・アガリクス専門店

日本への発送もしております。

Rua Barão de Iguape, 208 - Liberdade - São Paulo

(パロン・デ・イグアッペ街とガルボン・フェノ街の角)

Tel: (11) 3271-5608 - Fax: (11) 3271-5716

E-mail: kenkohirose@uol.com.br

# Vallore Brás

## MORE AO LADO DE TUDO, TRABALHE AO LADO DE CASA.

### O melhor negócio começa aqui.

• Mobilidade • Valorização



**2 e 3**  
dorms.  
com 1 suíte  
**51 e 71 m<sup>2</sup>**

**VENHA CONHECER O APTO.-MODELO**  
**Rua do Lucas x Rua Polignano a Mare - Brás**  
(próximo da Av. do Estado)

Ligue:  
**(11) 3160-7264**

Acesse:  
[pdg.com.br/ofertapdg](http://pdg.com.br/ofertapdg)

Realização e Vendas:



PDG Vendas: Avenida Engenheiro Luis Carlos Berrini, 105 • 11º andar - Cidade Monções • CEP: 04571-010 • São Paulo • SP Tel.: (11) 4383-7000 - CRECI: J-20.255. Registrado no 3º Oficial de Registro de Imóveis da Comarca de São Paulo-SP, sob o R.08, Matrícula nº 116.923, em 29/9/2011. \*Referente aos aptos. de 51m², unidade 18 - Torre Veneza. Valor total à vista a partir de R\$ 262.213,00 conforme tabela de janeiro/2015. Tabela válida até 31/1/2015 e sujeita a alterações pela incorporadora sem aviso prévio ou enquanto durarem os estoques.